WILLKOMMEN!

أهلاً وسهلاً

WELCOME

स्वागत

پخير

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ

ИИǪ

uitamy

Bienvenido

Καλώς ήρθατε

BIENVENUE

Benvenuti

Hûn bixêr hatin

ДОБРО ДОШЛИ

به خێرهاتن

Latscho dives

Bine ați venit

Mirë se vini

欢迎光临

Karibuni

Hoşgeldiniz

Isten hozta

E Kaabo

Vítáme Vás

dobredojde

DOBRO DOŠLI

Willkommen in Löbtau

Ausbildung und Arbeit für Geflüchtete

Sprachliche Vorbereitung für Karriere Start

Michael Kobel

michael.kobel@online.de

Marlis Straessner-Lacroixmarlis@willkommen-in-loebtau.de

Anja Schwarze-Eisold, Frauke Al-Mohammad, Laura Nousch, Yousef Helal, Hannes Hentzschel, Nadine Brando, Sibylle Frey

12.1.2019 - TU Dresden

Gefördert vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend im Rahmen des Bundesprogramms Demokratie leben!

gefördert durch die Landeshauptstadt Dresden

Zielsetzung heute:

- Zeigen, wie wichtig Karrierstart Messe ist
- Deutsch für die Karrierstart Messe üben
- Nicht: Detaillierter Check der Bewerbungsunterlagen

Wer sind wir?

Michael Kobel
Leiter AG Ausbildung und Arbeit

Marlis Straessner-Lacroix
Koordinatorin AG

Anja Schwarze-Eisold
Bewerbungsexpertin & interkultureller Coach

Wer sind wir?

Yousef Helal
Auszubildender

Nicole Beyer

Hannes Hentschel

Wer sind wir?

Frauke Al-Mohammad Sibylle Frey Laura Nousch Nadine Brando

Warum ist die Karrierstart wichtig?

Beispiel Yousef:

- Kommt aus Syrien
- Seit 2015 in Deutschland
- Deutschniveau B2 (letztes Jahr)
- Ziel: Ausbildung im Gesundheitsbereich, am liebsten im Uniklinikum
- Besuch der Karrierestart (Januar 2018):
  - Kontakt mit Uniklinikum
  - UND vielen weiteren Unternehmen im Gesundheitsbereich
  - => Viele Möglichkeiten SEHEN & Erstkontakt
- Praktikum im Diakonissenkrankenhaus (April 2018)
- Praktikum im Josefstift (August 2018)
- Start als Azubi im Diakonissenkrankenhaus (August 2018)

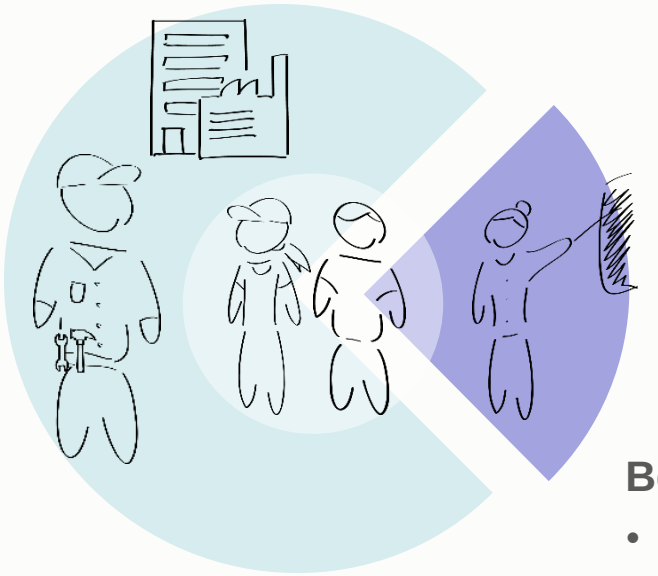
JETZT Aktuell wichtig : unsere Unterstützung bei

- Bewerbung für Duale Berufsausbildung
- Messe Karriere Start 2019

Duale Berufsausbildung

An 2 koordinierten Lernorten („Dual“) innerhalb eines Ausbildungsgangs

70 %
im Betrieb



30 %
in der Berufsschule

Betriebliche Ausbildung

- Ausbildungsvertrag
- Ausbildungsbetrieb bezahlt Ausbildungsvergütung
- Ausbildung unter realen Arbeitsbedingungen

Berufsschulunterricht

- kostenloser Unterricht in berufsbezogenen (2/3) und allgemeinbildenden (1/3) Fächern

Allgemeine Dauer der Dualen Berufsausbildung: 2 – 3,5 Jahre

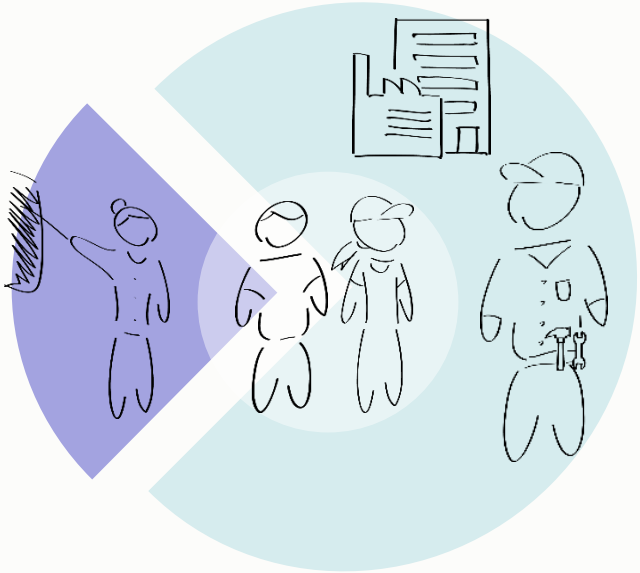
التعليم والتدريب في سياق العمل

في مكانين مُختلفين للتعليم والتدريب، بتنسيق مشترك بينهما ("مزدوج")

70 % داخل المؤسسة (الورشة أو المصنع أو الشركة أو المكتب)

التدريب داخل المؤسسة

- الأساس القانوني: عقد التعليم والتدريب
- تدفع مؤسسة التدريب للتلميذة المُتدربة/ التلميذ المُتدرب بدلا نقديا للتدريب
- تُقدم المؤسسة تدريبا ممنهجا تحت الظروف الواقعية للعمل (وجود مُدربين في المؤسسة، توافر تجهيزات ومُعدات حديثة، الخ)



30 % في المدرسة المهنية

الدروس التعليمية في المدرسة المهنية

- الأساس القانوني: التعليم الإلزامي.
- تُموّل حكومة الولايات الإتحادية الألمانية التعليم المدرسي العام (المباني، المُعلمون، الخ).
- تُقدم المدرسة المهنية الدروس مجانا
- في مواد تختص بالمهنة (⅔)،
- ومواد تختص بالتعليم العام (⅓).

مدة التعليم والتدريب المزدوج عموما: 2 - 3.5 سنوات

GOVET at BIBB
Robert Schuman-Platz 3
D-53175 Bonn
www.govet.international

Schlüssel für die berufliche Karriere

Chancen nach der Ausbildung

Arbeitsmarkt

Duale Berufsausbildung

Arbeitsvertrag mit (ehemaligem) Ausbildungsbetrieb

Arbeitsvertrag mit neuem Betrieb in Deutschland in dem selben Berufsfeld

Erwerbstätigkeit in Deutschland in einem anderen Berufsfeld

Weiterbildung

- **Tertiäre Bildung bundesweit**
- **Fort- und Weiterbildung bundesweit**

التعليم والتدريب كمفتاح الى الحياة المهنية

الفُرص المُتاحة بعد إتمام التعليم والتدريب

سوق العمل

إبرام عقد العمل مع مؤسسة التعليم والتدريب (السابقة)

إبرام عقد عمل مع مؤسسة جديدة في ألمانيا في نفس المجال المهني

مُمارسة العمل في ألمانيا، لكن في مجال مهني آخر

التعليم والتدريب المِهني المزدوج

التعليم المتقدم

- التعليم العالي على المستوى الإتحادي
- التعليم المتواصل والمُتقدم على المستوى الإتحادي

Berufsausbildung / Lehrstelle

Deutsch-kenntnisse	Wann/ Voraussetzungen	Schul-/Berufs-abschluss	Umfang/Dauer	Bezahlung	Ziel
→ B1 – B2 Deutsch WICHTIG insb. für Schule + Prüfungen!	• Meist ab August (-> 08/2019) • Angebot Betrieb • Arbeitserlaubnis (ab 3 Mon. in D) • Keine Prüfung d. Arbeitsagentur	Verschieden je nach Ausbildung - Mittelschule (9 J.) - Realschule (10 J.) - Abitur (12 J.) (Baccalaureat)	• 40 h/Woche • 3 Jahre (Facharbeiter 2 J.)	Abhängig je nach Ausbildung 1.J: 250-800€ 2.j: 500-900€ 3.J: 600-1000€	• Oft danach Dauerstelle im selben Betrieb • Voll integriert im Arbeitsmarkt • Duldung! → Bleiberecht?

- **Bewerbung: *jetzt* = Januar – Februar für Beginn 08/2019**
- Übersichten über 300 Berufe: www.ausbildungsstellen.de/ausbildungsberufe/
- Suche nach freien Stellen für Bewerbungen: www.ausbildungsstellen.de , www.ausbildung.de/staedte/dresden/ , www.ihk-lehrstellenboerse.de, www.hwk-dresden.de/Service/Lehrstellen-finden , ...
- Übersicht über Bezahlung www.deutsche-handwerks-zeitung.de/ausbildungsverguetung-im-vergleich-was-verdienen-azubis/150/22563/283723
- Tipps für Bewerbungen: www.ausbildungsstellen.de/bewerbungstipps/

- **Unabhängig von Ausgang des Asylverfahrens (!)**
  - Duldung nach § 60a AufenthG & § 18a AufenthG während Ausbildung+Beruf (3+2 Jahre)
  - Möglicher Aufenthaltstitel u.a. nach § 18a AufenthG danach

Integrationsgesetz: Rechtssicherheit für Flüchtlinge und Unternehmen während Berufsausbildung

Foto: *Burkhard Peter*

www.bundesregierung.de/Content/DE/PeriodischerBericht/RundbriefAusbildung/2016/02/2016-07-12-neues-im-integrationsgesetz-zur-beruflichen-bildung-fuer-fluechtlinge.html

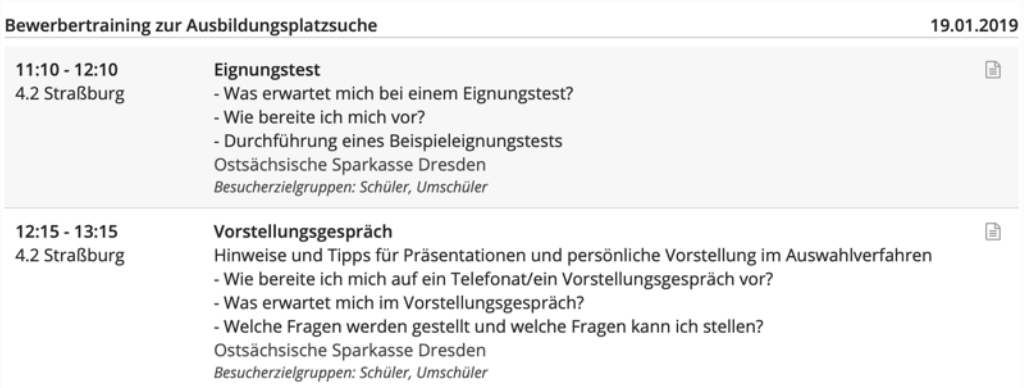
Viele wichtige Informationen auf dieser Seite!

Messe Karriere Start 2019

www.messe-karrierestart.de

Vorbereitung wichtig!

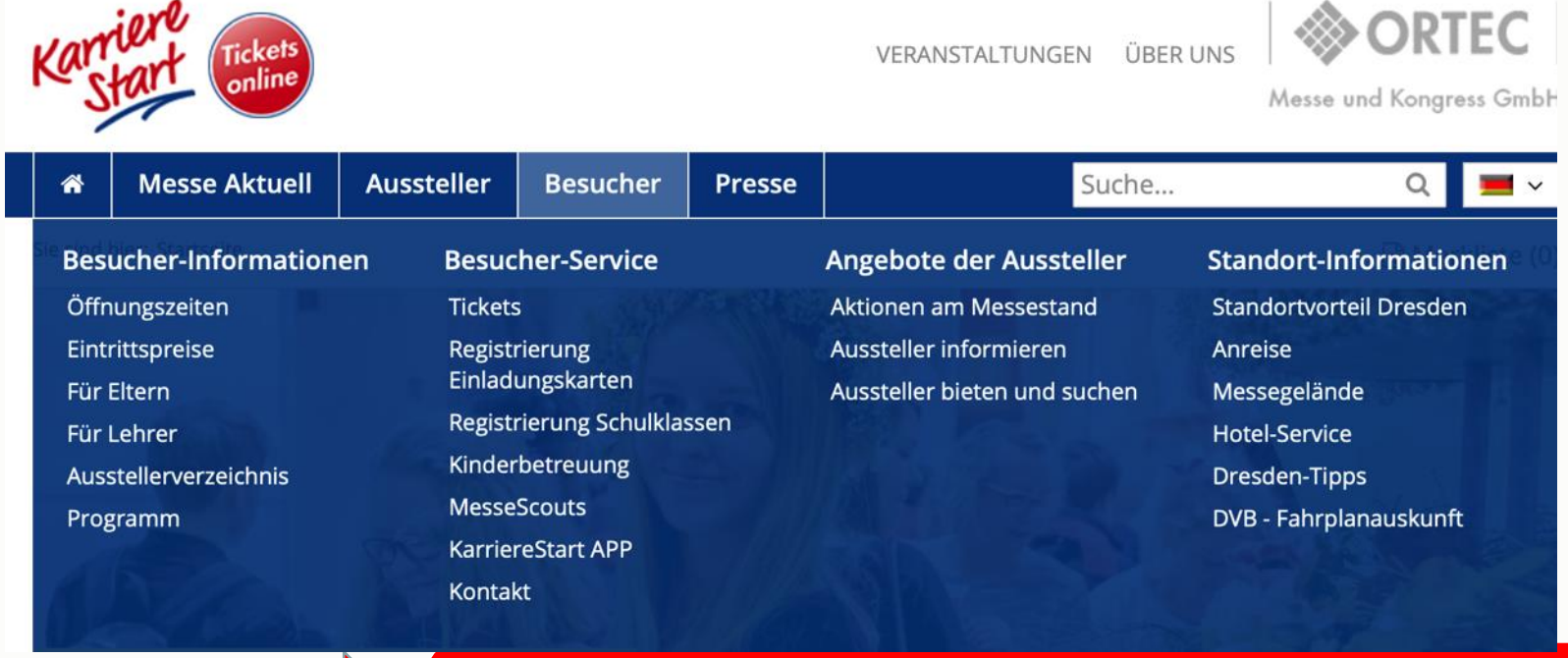
- **Programm lesen:** https://www.messe-karrierestart.de/messe/programm/
  und Veranstaltungen (Ort, Zeit) aussuchen, z.B. Samstag



Bewerbertraining zur Ausbildungsplatzsuche 19.01.2019

11:10 - 12:10 4.2 Straßburg	**Eignungstest** - Was erwartet mich bei einem Eignungstest? - Wie bereite ich mich vor? - Durchführung eines Beispieleignungstests Ostsächsische Sparkasse Dresden *Besucherzielgruppen: Schüler, Umschüler*
12:15 - 13:15 4.2 Straßburg	**Vorstellungsgespräch** Hinweise und Tipps für Präsentationen und persönliche Vorstellung im Auswahlverfahren - Wie bereite ich mich auf ein Telefonat/ein Vorstellungsgespräch vor? - Was erwartet mich im Vorstellungsgespräch? - Welche Fragen werden gestellt und welche Fragen kann ich stellen? Ostsächsische Sparkasse Dresden *Besucherzielgruppen: Schüler, Umschüler*

- **Gezielt Branchen und Aussteller aussuchen:**
  www.messe-karrierestart.de/messe/ausstellerverzeichnis/avz/branchenliste/
  www.messe-karrierestart.de/messe/ausstellerverzeichnis/avz/ausstellerliste/
- www.messe-karrierestart.de/besucher/aussteller-bieten-und-suchen/
- **Besuch genau planen: (wohin? wann?)**
- **Fragen vorher aufschreiben, Beispiele:**
  - Besteht die Möglichkeit eines Praktikums im Vorfeld der Ausbildung oder gibt es Tage der offenen Tür im Unternehmen oder der Studieneinrichtung für einen ersten „Praxistest“?
  - Wie lang ist die Ausbildungs- und/oder Studiendauer?
  - Wo liegen Ausbildungs- und/oder Studienort?
- **Bewerbungsmappen mitbringen**
  - **Lebenslauf + Kopien von Urkunden, Zertifikaten (Uni, Beruf, Sprache)**



WICHTIG

www.messe-karrierestart.de/

Öffnungszeiten

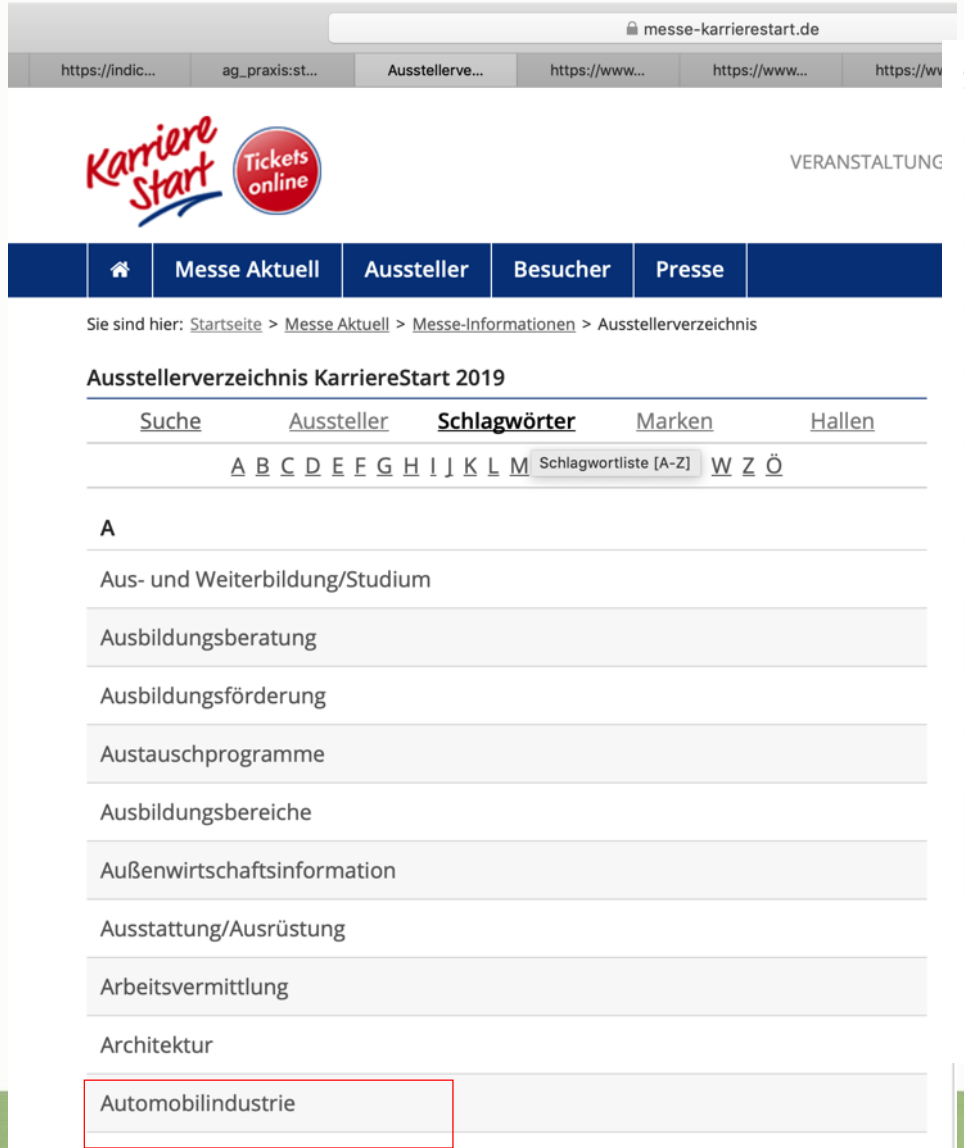
18. - 20. Januar 2019

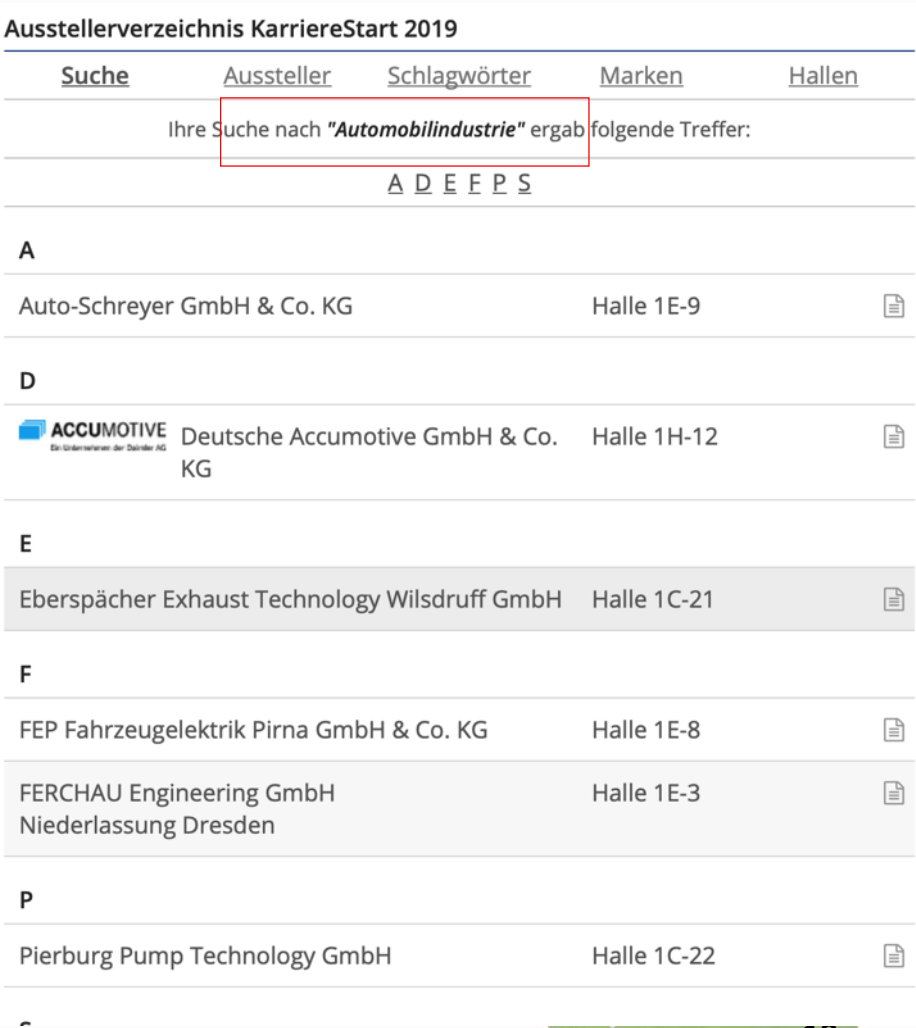
Fr 09:00 - 17:00 Uhr

Sa 10:00 - 17:00 Uhr

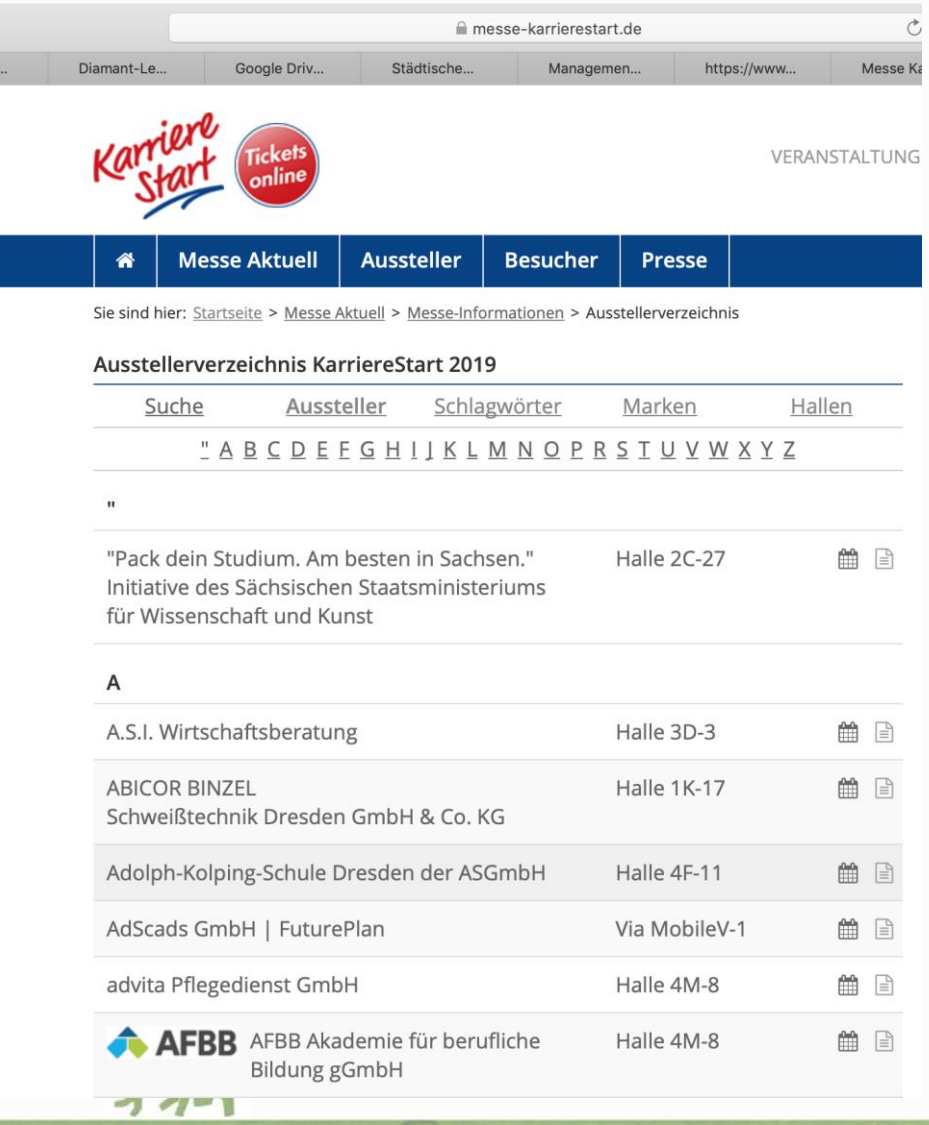
So 10:00 - 17:00 Uhr

Suche nach Branchen/Schlagwörtern





Suche nach Ausstellern



Aktionen am Stand

18.01.19 10:00 - 20.01.19 17:00

Bewerbungsmappencheck

Deine Bewerbungsmappe ist schon fertig? Dann bring sie einfach mit! Unsere Personalabteilung checkt sie für dich und gibt dir vor Ort eine Rückmeldung.

IKK classic — Halle 4 Stand L 11

Bewerbungsmappencheck

Täglicher Bewerbungsmappencheck für erfolgreiche Jobsuche, Berufseinstieg und Neuorientierung - Halle 3 Stand D3, E3 und C5

Aktionen am Stand

18.01.19 09:17 - 20.01.19 10:15

Fertigen von Metallrosen

Schüler und sonstige Interessenten können ihre Fähigkeiten und Fertigenkeiten beim Herstellen einer Metallrose testen.

Metall-Innung Oberes Elbtal — Halle 2 Stand B 16

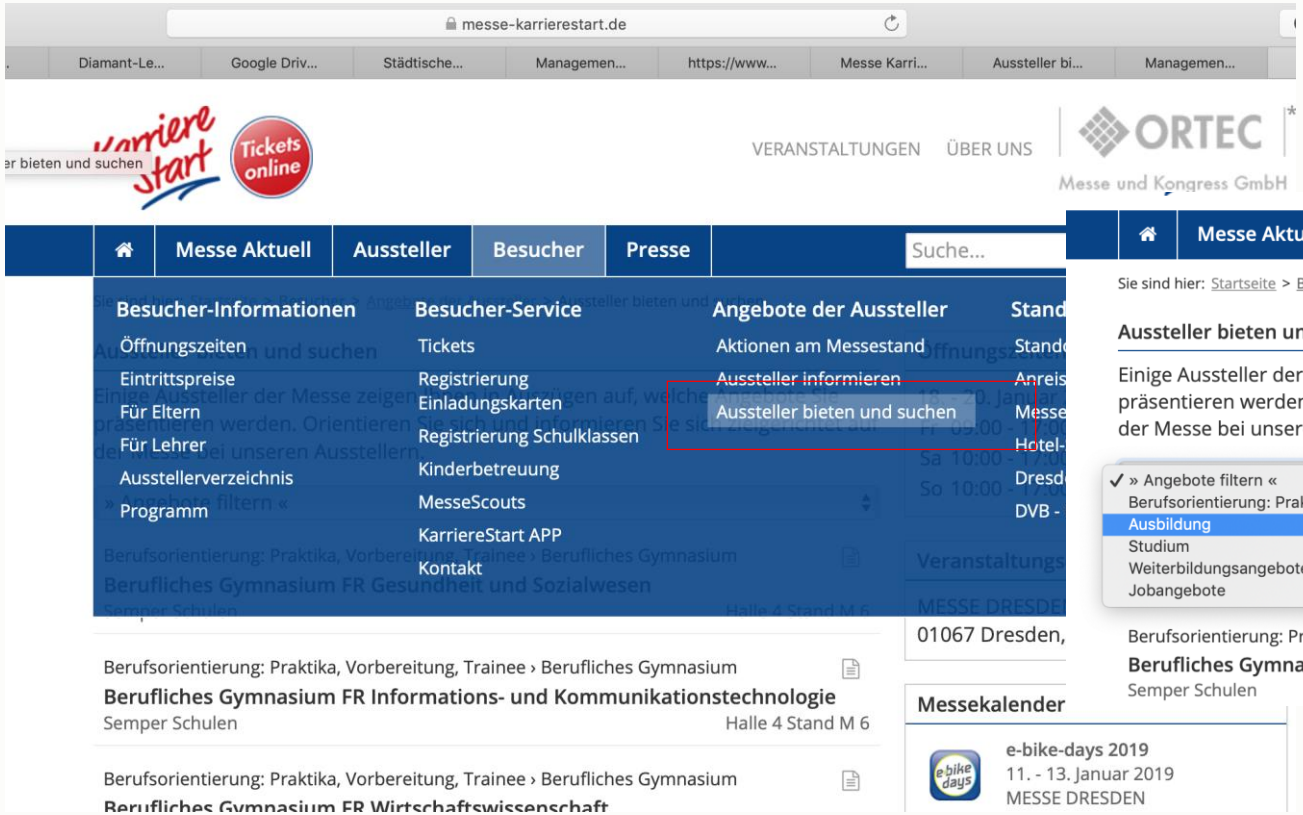
18.01.19 10:00 - 19.01.19 16:00

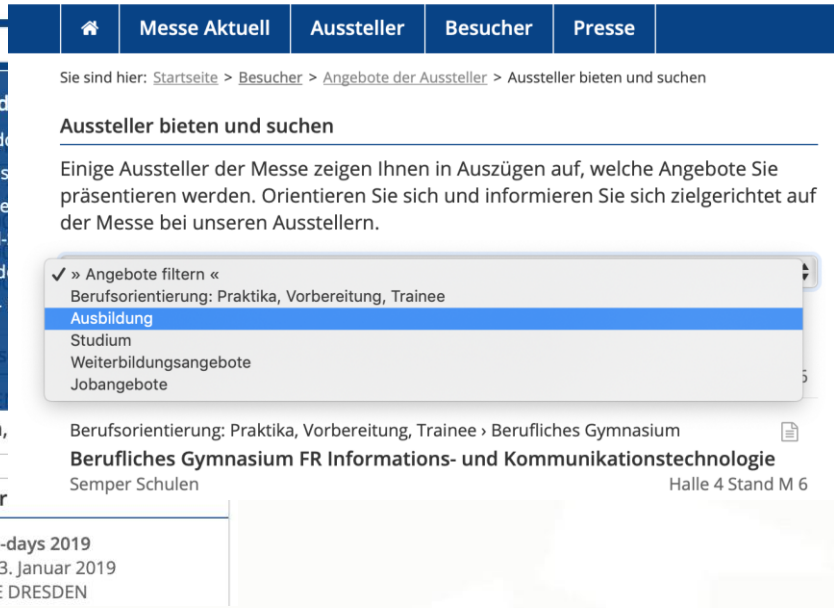
Rätselraten Gastronomie

Dieses Rätsel wirft viele Fragen rund um die Gastronomie auf. Wer stellt sich dieser Herausforderung?

Internationaler Bund, IB Mitte gGmbH
Niederlassung Sachsen, Region Sachsen Ost — Halle 4 Stand M 7

Aussteller suchen und bieten





Aussteller suchen und bieten

Ausbildung › Dienstleistung, Handel, Hotels und Gaststätten, Sicherheit und Schutz, Tourismus, Veranstaltungen › Fachfrau/mann für Systemgastronomie

Ausbildung zum Fachmann für Systemgastronomie (m/w/d)

IKEA Deutschland GmbH & Co. KG — Halle 1 Stand B 15
Niederlassung Dresden

Aussteller

Ausbildung › Dienstleistung, Handel, Hotels und Gaststätten, Sicherheit und Schutz, Tourismus, Veranstaltungen › Fachkraft für Schutz und Sicherheit

Ausbildung Fachkraft Schutz und Sicherheit (w/m/d)

Deutsche Bahn AG — Halle 1 Stand D 25

Ausbildung › Dienstleistung, Handel, Hotels und Gaststätten, Sicherheit und Schutz, Tourismus, Veranstaltungen › Fachkraft im Gastgewerbe

Ausbildung zur Fachkraft im Gastgewerbe (w/m/d)

Deutsche Bahn AG — Halle 1 Stand D 25

Ausbildung › Dienstleistung, Handel, Hotels und Gaststätten, Sicherheit und Schutz, Tourismus, Veranstaltungen › Fachkraft im Gastgewerbe

Ausbildung Fachkraft im Gastgewerbe (m/w/d)

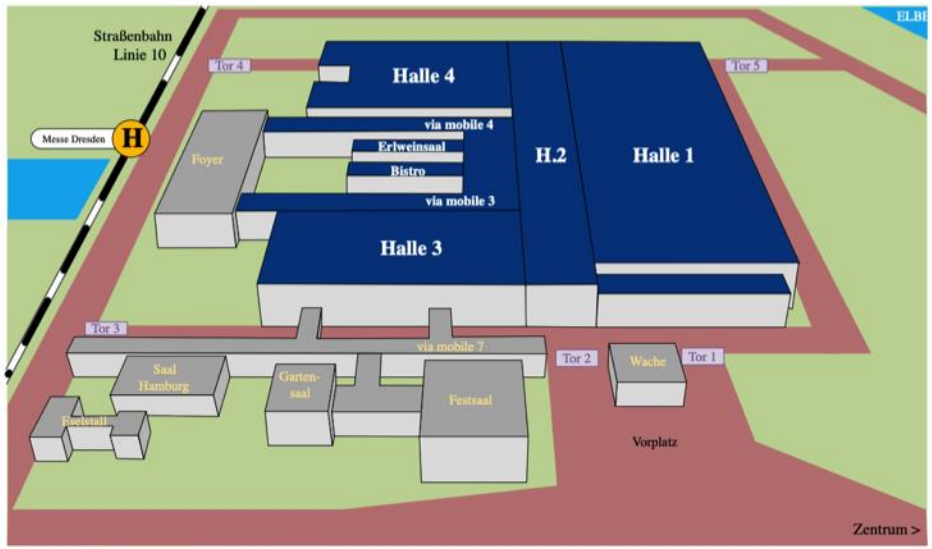
Hotel Elbresidenz an der Therme Bad Schandau GmbH — V Stand V 17

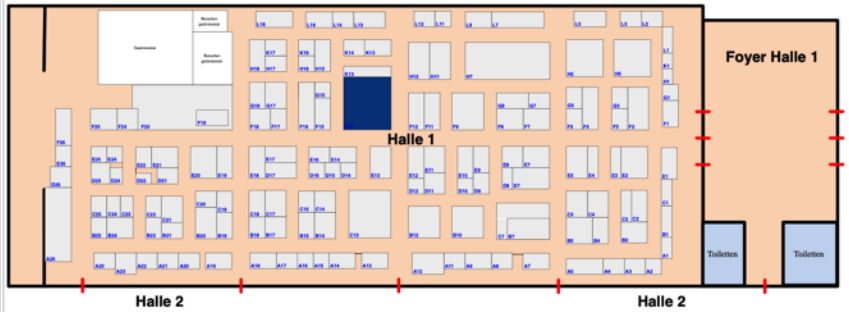
Ausbildung › Dienstleistung, Handel, Hotels und Gaststätten, Sicherheit und Schutz, Tourismus, Veranstaltungen › Fachverkäufer/in im Lebensmittelhandwerk

Ausbildung zum Fachverkäufer im Lebensmittelhandwerk - Fleischerei (m/w/d)

Fleischerei Richter GmbH & Co. KG — Halle 2 Stand D 11

Hallenplan – Wo ist was?





Hallenpläne (Download als pdf)

Halle 1 F-13

DREWAG - Stadtwerke Dresden GmbH
Details

ENSO Energie Sachsen Ost AG
Details

Wichtige Stände

Was	Halle	Stand
IQ Netzwerk (hilft bei Orientierung)	3	L-1
Agentur für Arbeit	3	K-7
IHK (Handelskammer)	4	K-1
HWK (Handwerkskammer)	2	B-16
Gesundheitsberufe	Vorwiegend Halle 1 und Halle 2 Via Mobile Halle 4	A-1 bis 8 und C4 bis C7 VV-19 D8 (Pflege)
Handel	Vorwiegend Halle 1	B-15 bis 25
Möbelbau	Vorwiegend Halle 1	
Schulische Ausbildung inkl. Berufsschulen	Vorwiegend Halle 4	

Wichtige Stände

Was	Halle	Stand
Studium / Uni	Vorwiegend Halle 2	B 25 bis 33 und D24 bis 33
Hotel /Gastronomie	Vorwiegend Halle 2	B-8 bis 10 und D9
Handwerksberufe	Vorwiegend Halle 2 Halle 4	B16 L11 (Friseur)
Bau	Vorwiegend Halle 2	D17, 18
Berufsorientierung	Via Mobile	V-V5 bis 9
Medien	Via Mobile	V-V11

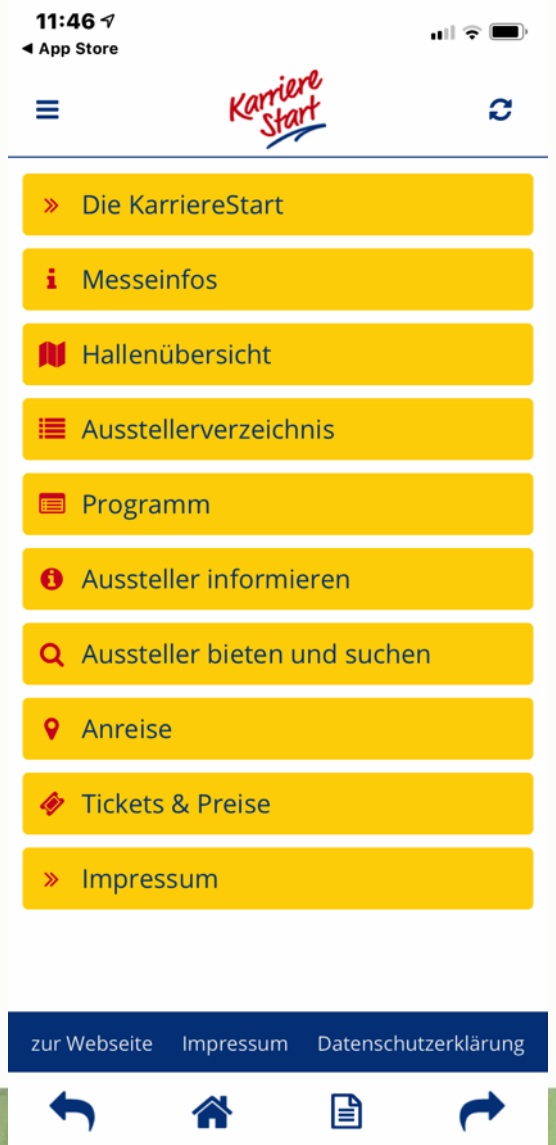
Sehr nützlich: Willkommenslotsen

PASSGENAUE BESETZUNG
WILLKOMMENSLOTSEN

Handelskammer (IHK),Handwerkskammer (HWK) u.a.

- **IHK:** Barbara Jonas, Telefon: 0351 2802-670, jonas.barbara@dresden.ihk.de
- **Handwerkskammer** Dresden (HWK), Katja Lehmann, 0351 4640 995
  Am Lagerplatz 8, 01099 Dresden, katja.lehmann@hwk-dresden.de
- **Bau:** N.N.
  www.bau-bildung.de/berufsorientierung-nachwuchsgewinnung/
- **Garten/ Landwirtschaft:** Kontakt über den Landesverband Tel.: 035204 789980
- verbandgalabau.sachsen@t-online.de
- **Freie Berufe (Finanz, Recht, Versicherung, Medizin, Pflege…)**
  Anke Böhm und Astrid Beier, Bund der Selbständigen Sachsen,
  willkommenslotse@bds-sachsen.com, 0351 873 211 16

Karrierstart App – gleiche Infos fürs Smartphone



Für Ios und Android

Die Karrierestart ist eine JOB-Messe

Bitte achten Sie auf angemessene Kleidung – sauber, ordentlich, gepflegt.

Denken Sie daran: Sie möchten einen guten ersten Eindruck hinterlassen

Nehmen Sie Ihren Lebenslauf und etwas zu Schreiben mit!

Sprechen Sie mit mehreren Firmen, nicht nur mit einer!

Fragen, die Sie **nicht** auf der Karrierestart stellen sollten

- Wieviel Geld verdiene ich bei Ihnen?
- Wie viele Urlaubstage gibt es?
- Bekomme ich in der Probezeit Urlaub?
- Wie viele Fehltage darf ich in der Berufsschule haben?

Das Gespräch auf der Karrierestart dient dazu, einen ersten Kontakt aufzunehmen. Hinterher müssen Sie sich trotzdem noch (schriftlich) bewerben. Bewerben Sie sich immer bei mehreren Firmen!

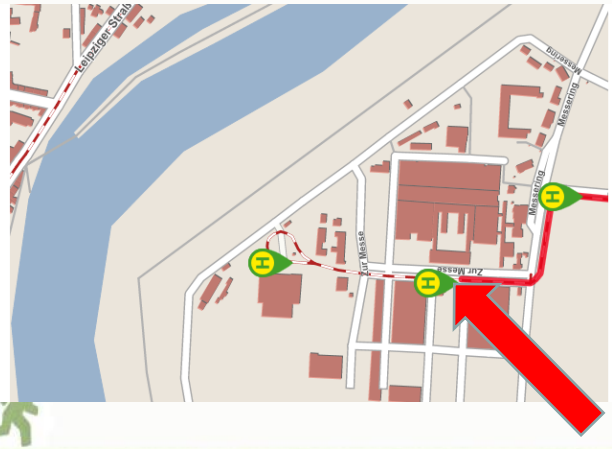
Wie beginne ich ein Bewerbungsgespräch mit einer Firma auf der Karrierestart?

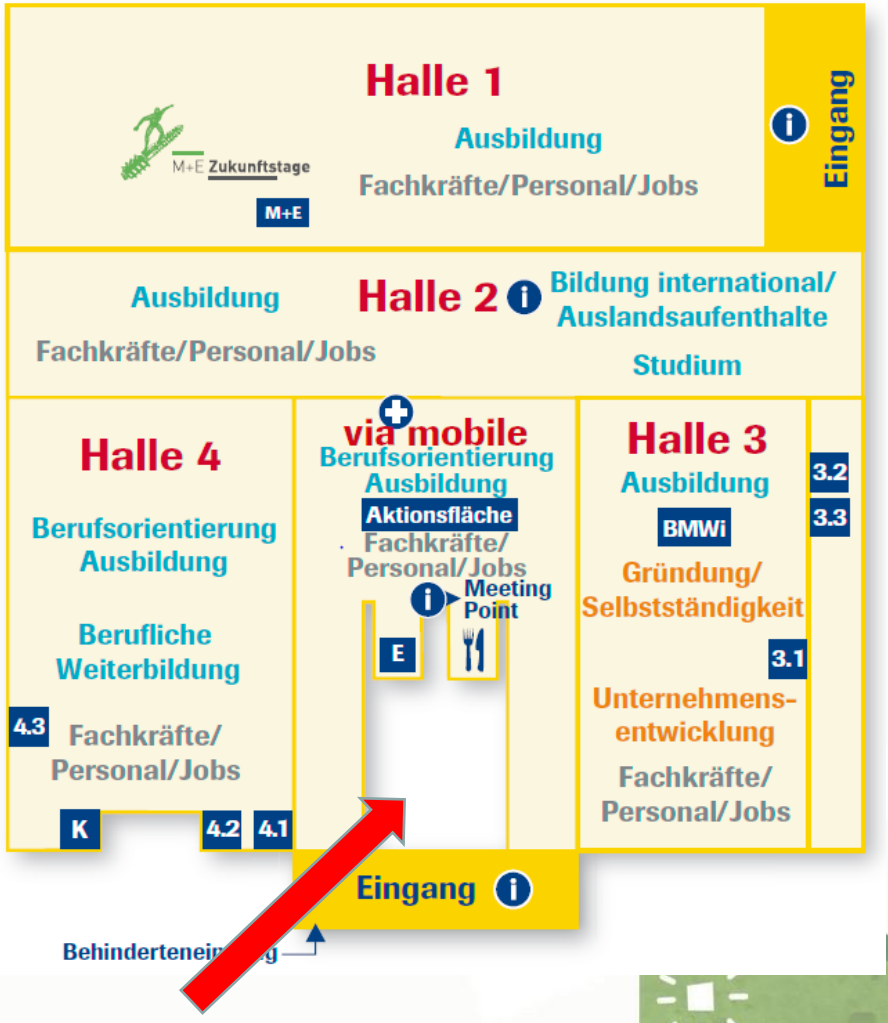
- Ideal ist ein **persönlicher Anfangssatz**, den Sie vorher aufschreiben und auswendig lernen.
- In 2-3 Sätzen erklären Sie kurz, welche Fähigkeiten Sie für den Job mitbringen und warum Sie für diese Firma arbeiten möchten und warum Sie dafür geeignet sind.
- Jede Firma möchte hören, dass sie eine tolle Firma ist (und warum) – dieses Gefühl sollten Sie Ihrem Gesprächspartner mit Ihrem persönlichen Einstiegssatz geben.

(siehe Arbeitsblatt/Arbeitstisch)

Gemeinsamer Besuch mit den Paten und Patinnen

- **Treffpunkt Samstag, 19.1.,10:45, (i) Eingang (innen)**
- MESSE DRESDEN 01067 Dresden, Messering 6
- Straßenbahnlinie 10 (MESSE DRESDEN)





Bitte in Liste eintragen für Freikarten und Begleiter/in

Kontakt und Information:

Kontakt zur AG für Suche nach Paten:

E-Mail: arbeit-orga@wiloebtau.de

Web Kontaktformular: www.willkommen-in-loebtau.de/mitmachen/arbeitsgruppen/ag-ausbildung-und-arbeit

Info Mailing Liste für Geflüchtete (ca. 100 Geflüchtete)

Mailing-Liste: arbeit-neubuerger@wiloebtau.de

Eintragen: über: marlis@willkommen-in-loebtau.de

VIEL ERFOLG !

Wir freuen uns,
wenn wir Euch unterstützen können

Übungen

Übersicht Tische

Tisch 1: Einstiegssatz für Messe	Anja
Tisch 2: Stärken/Schwächen	Frauke
Tisch 3: Technische Begriffe (Wortschatzlisten, Wörterbücher)	Laura
Tisch 4-5: Online-Vorbereitung Messe-Rundgänge mit Chrome Books/App	Hannes Micha
Tisch 6-7: Bewerbungsgespräche	Marlis Sibylle
Tisch 8: Deutsch ab B2 Material	Nicole
Tisch 9: Deutsch	Nadine

Bitte mehrere Tische besuchen!

Tischkarten

Einstiegssatz

Tutorin: Anja Schwarze-Eisold

Stärken/Schwächen

Tutorin: Frauke Al-Mohammad

Technische Begriffe

Tutorin: Laura Nousch

Online-Recherche

Tutor: Hannes Hentschel

Online-Recherche

Tutor: Michael Kobel

Online-Recherche

Tutorin: Nicole Beyer

Bewerbungsgespräche

Tutorin: Marlis Straessner-Lacroix

Bewerbungsgespräche

Tutorin: Sibylle Frey

Deutsch ab B2

Tutorin: Nicole Beyer

Deutsch

Tutorin: Nadine Brando

Backup

Studium

- Zwei Kategorien
  - **Gasthörer für jeweils 1 Semester**
    Ausgewählte Vorlesungen
    Ziel: Vorbereitung auf Studium

  oder

  - **Immatrikulierte/r Student/in**
    Ziel: Studienabschluss bestimmtes Fach
- Studienvoraussetzung
  - Hochschulzugang (Abitur, Baccalaureat)
  - Manchmal: Noten

Bachelor

- **3 Jahre**
- an TU Dresden **nur** in Deutsch

Master

- **2 Jahre, nach Bachelor**
- Deutsch (auch: Englisch)

Studium

• Gasthörer

Sprachkenntnisse	Wann / Voraussetzungen	Schul-/Berufs-abschluss	Umfang/Dauer	Kosten	Ziel
• Keine offizielle Bedingung • empfohlen Deutsch oder Englisch	• jederzeit	• keine offizielle Bedingung • empfohlen: Abitur / Baccalaureat	• jeweils ½ Jahr • bestimmte Vorlesungen	keine	(Um)Orientierung für Studium

Anmeldung jederzeit:
https://tu-dresden.de/studium/angebot/gasthoerer/index_html/document_view?set_language=en

• Studium mit Abschluss

Deutsch-kenntnisse	Wann / Voraussetzungen	Schul-/Berufs-abschluss	Umfang/Dauer	Kosten	Ziel
• Deutsch: C1 bei dt. Studium • Englisch ~C1 bei englischem Studium	• Immatrikulation • Aufenthaltsrecht nach §16 AufenthGesetz	• Hochschulzugang (Baccalaureat) • Noten • Für Master: Bachelor	• Bachelor: 2 Jahre • Master: 3 Jahre • Diplom 5 Jahre	Semesterbeitrag ca 43€ / Monat enthält auch Bus/Tram/Bahn	Abschluss: - Bachelor - Master - Diplom

Immatrikulation (meist bis 15.1 oder 15.7., manchmal eher) :
https://tu-dresden.de/studium/vor-dem-studium/internationales/information-fuer-gefluechtete